

Brussell, 18 ta' Frar 2019
(OR. en)

6520/19
ADD 1

ENV 153
CLIMA 55
MI 168
IND 51
ENER 84
DELECT 33

NOTA TA' TRASMISSJONI

minn:	Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmat mis-Sur Jordi AYET PUIGARNAU, Direttur
data meta waslet:	15 ta' Frar 2019
lil:	Is-Sur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretarju Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Nru dok. Cion:	C(2019) 930 final - Annex
Suġġett:	ANNESS tad- Deċiżjoni Delegata tal-Kummissjoni li tiddetermina, skont id-Direttiva 2003/87/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, lista ta' setturi u sottosetturi meqjusa li jinsabu f'riskju ta' rilokazzjoni tal-emissjonijiet tal-karbonju, għall-perjodu 2021-2030

Id-delegazzjonijiet għandhom isibu mehmuz id-dokument C(2019) 930 final - Annex.

Mehmuz: C(2019) 930 final - Annex



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 15.2.2019
C(2019) 930 final

ANNEX

ANNESS

tad-

Deċiżjoni Delegata tal-Kummissjoni

li tiddetermina, skont id-Direttiva 2003/87/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, lista ta' setturi u sottosetturi meqjusa li jinsabu f'riskju ta' rilokazzjoni tal-emissjonijiet tal-karbonju, għall-perjodu 2021-2030

{SEC(2019) 86 final} - {SWD(2019) 21 final} - {SWD(2019) 22 final}

ANNESS

Setturi u sottosetturi li, skont l-Artikolu 10b tad-Direttiva 2003/87/KE, huma meqjusa li huma f'riskju ta' rilokazzjoni tal-emissjonijiet tal-karbonju

1. Abbażi tal-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 10b(1) tad-Direttiva 2003/87/KE

Kodiċi NACE	Deskrizzjoni
0510	Estrazzjoni ta' faham iebes mill-minjieri
0610	Estrazzjoni ta' żejt mhux raffinat
0710	Estrazzjoni ta' minerali tal-ħadid
0729	Estrazzjoni ta' minerali oħra ta' metalli mhux ferrużi mill-minjieri
0891	Estrazzjoni ta' minerali kimiċi u fertilizzanti mill-minjieri
0899	Estrazzjonijiet oħra mill-minjieri u l-barrieri m.k.b.
1041	Manifattura ta' żjut u xaħmijiet
1062	Manifattura ta' lamti u prodotti oħra tal-lamtu
1081	Manifattura ta' zokkor
1106	Manifattura ta' xgħir
1310	Thejjija u għażil ta' fibri tat-tessuti
1395	Manifattura ta' oġġetti mhux minsuġa u oġġetti oħra magħmula minn oġġetti mhux minsuġa, għajr ilbies
1411	Manifattura ta' hwejjeg tal-ġilda
1621	Manifattura ta' folji tal-veneer u pannelli tal-injam
1711	Manifattura ta' polpa
1712	Manifattura ta' karta u kartun
1910	Manifattura ta' prodotti tal-forn tal-kokk
1920	Manifattura ta' prodotti tal-petroleum raffinat
2011	Manifattura ta' gassijiet industrijali
2012	Manifattura ta' kuluranti u pigmenti

2013	Manifattura ta' prodotti kimiċi bażiċi inorganici oħra
2014	Manifattura ta' sustanzi kimiċi bażiċi organici oħra
2015	Manifattura ta' fertilizzanti u ta' taħlitiet tan-nitroġenu
2016	Manifattura ta' plastik f'forom primarji
2017	Manifattura ta' lasktu sintetiku f'forom primarji
2060	Manifattura ta' fibri magħmula mill-bniedem
2311	Manifattura ta' ħġieġ ċatt
2313	Manifattura ta' ħġieġ imħaffer
2314	Manifattura ta' fibri tal-ħġieġ
2319	Manifattura u ipproċessar ta' ħġieġ ieħor, inkluż oġġetti tal-ħġieġ tekniċi
2320	Manifattura ta' prodotti refrattarji
2331	Manifattura ta' madum u ċangaturi taċ-ċeramika
2351	Manifattura ta' siment
2352	Manifattura ta' ġir u ġibs
2399	Manifattura ta' prodotti oħra mhux metalliċi m.k.b.
2410	Manifattura ta' ħadid u azzar bażiċi u ta' ligi tal-ħadid
2420	Manifattura ta' tubi, pajpijiet, profili vojta u tagħmir relatat, tal-azzar
2431	Ġbid ta' vireg bil-kiesah
2442	Produzzjoni tal-aluminju
2443	Produzzjoni ta' ċomb, żingu u landa
2444	Produzzjoni ta' ram
2445	Produzzjoni ta' metalli oħrajn mhux ferrużi
2446	Ipproċessar ta' fjuwil nukleari
2451	Ikkastjar ta' ħadid

2. Abbażi tal-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 10b(2) tad-Direttiva 2003/87/KE

Kodiċi NACE	Deskrizzjoni
0893	Estrazzjoni ta' melħ
1330	Irfinar ta' tessuti
2110	Manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi bażiċi
2341	Manifattura ta' oġġetti tad-dar u tat-tiżjin magħmula miċ-ċeramika
2342	Manifattura ta' tagħmir sanitarju taċ-ċeramika

3. Abbażi tal-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 10b(3), l-ewwel sottoparagrafu tad-Direttiva 2003/87/KE

Kodiċi NACE	Deskrizzjoni
2332	Manifattura ta' briks, madum u prodotti tal-kostruzzjoni, magħmula mit-tafal moħmi

4. Abbażi tal-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 10b(3), il-hames sottoparagrafu tad-Direttiva 2003/87/KE

Kodiċi Prodcom	Deskrizzjoni
081221	Kawlina u tafal ieħor bil-kawlina
10311130	Patata frizata, ippreparata jew ippreżervata (inkluż patata msajra jew nofs sajran fiż-żejt u mbaġħad frizata; minbarra bil-hall jew bl-aċidu aċetiku)
10311300	Patata mnixxa f'forma ta' dqiq, dqiq mithun oħxon, laqx, granuli u pellets
10391725	Polpa u pejst tat-tadam, konċentrati
105121	Trab ta' ħalib xkumat
105122	Trab ta' ħalib sħiħ
105153	Kaseina
105154	Lattożju u xropp tal-lattożju
10515530	Xorrox u xorrox mibdul tat-trab, imrammel jew f'forom oħra solidi, kemm jekk konċentrat kif ukoll jekk iħaddan sustanza li tagħmlu iżjed helu

10891334	Ħmira tal-furnara
----------	-------------------

20302150	Enamel u lostru vitrifabbli, engobes (slips) u preparazzjonijiet simili għaċ-ċeramika, l-enamel jew ħġieġ
20302170	Lostru likwidi u preparazzjonijiet simili; ħġieġ frit u ħġieġ ieħor f'forma ta' trab; granulat jew laqxa
25501134	Partijiet tal-ħadid ifforġati ta' dada miftuħa għal xaftijiet ta' trażmissjoni, kamxafts, krankxafts u krankijiet, eċċ.
